

Nr. 11.

Brasovu,

12. Martiu

1859



Gazeta si Fóie'a esse regulat o  
data pe septembra, adica: Mer-  
curea. —

Pretiul lor este pe 1 anu 10 f.,  
pe diminetate anu 5 f. austr. inla-  
tralui Monarchiei.

# GAZETA TRANSILVANIEI.

тот  
дор

## Monarchia Austriaca.

### Partea oficiosa.

#### OPDINЪЧІВНЕА

ministerelor de жвотідъ ши de finange din  
19. Ianuarie 1859,

пентрі церіле імперіалі, афаре de ревнілі Лотвіардш-Вінеганш,  
de Далмациа ши de конфініалі тілізре,

прін каро се еміті діопасечні таі къ деамързпітвілі прізвінда  
партірі спеселорі пентрі фпвестігъчівілі лакрърілорі оіціалі  
але потарілорі че супт а се фптрепрінде днп § 139 ши 161  
din леца de потарі din 21. Mai 1855 — въл. імп. Nr. 94.

1. Спеселе пентрі інвестігъчіліе лакрърілорі оіціалі але  
потаріліе не карі ле ва опдина камера потаріале алі конформі-  
тате къ § 139 din леца de потарі, се ворѣ изрта de кътъ  
камера de потарі.

2. Дарі констатареа лакрърілорі оіціалі але вълі потаріліе  
лп фпвестігъчіліе § 161 din леца de потарі о ва опдина антестіліе  
форвілі фптеілі din касъ къ ва фі тетере фпндатъ, къмкъ тре-  
біле оіціалі але потаріліе ворѣ фі таре дефектове, атвпчі лп  
касълі кънділі din конотатъріе фптрепрінде ва ресълга къ потаріліе  
е кълпосъ, конпетіціе комісіоніе пентрі тръмісілі жвде-  
къторескі аплікатъ ла інвестігъчіліе ле ва изрта респеніїлі вълі  
потарів. Ап олте касърі ле ва пірта вістіеріа статълі.

3. Ап касъріе лп карі не тетеілі § 161 din леца de  
потарі, ла атарі коногатърі се ва кіема ши вълі тетеръ алі  
камері de потарі, конпетіціе de комісіоніе пентрі ачестъ  
тетеръ алі камері de потаріалі ле ва респеніїе потаріліе че се  
ва афілі кълпосъ, вар' de нз ва сі потаріліе кълпосъ ле ва пірта  
камера de потарі.

Комітє Nádasdy m. n.  
Баронълі de Брък m. n.

Маiestatea Со ч. р. прін рескріптвілі фпнърътескі din 13.  
Ianuarie 1859 о вінеовоіті а апрова, ка комітітатаеа Епіака, съ  
се таі do кътъ претвра Макфалва din префектура Мэръш-  
Ошорхеілі ши съ се dee ла претвра Сігашкерестър din пре-  
фектура Одорхеілі.

Ачелота се фаче къпоскътъ тутврорі, авънділі лп ведере  
опдінъчпна міністрілорі de інтерні, de жвотідъ ши de finange  
din 4. Iunie 1857 — вълтіплілі імпер. LI. 141 — деспре ор-  
ганісъчівна політікъ ши жвдекъторескъ din Мареае Прінчіпатъ  
Апдеаллі.

Баронълі de Бах m. n.  
Комітє Nádasdy m. n.  
Баронълі de Брък m. n.

Pentru tieri straine 7 f. 35 cr. pe 1  
sem., si 14 f. 70 cr. pe 1 an. Se pre-  
numera la тôte постелі c. r., cum  
si la toti cunoscutii nostri DD.  
corespondinti. Pentru serie „petit“  
se ceru 8 cr. val. austr.

### Partea neoficiosa.

Satumare, 8. Martie 1859.

Una dintre cele mai însemnante dile de bucurie și de speranță  
ce a mai ajunsu cetatea noastră candva, a fostu diua 2. Martie a. c.  
in care avú norocire a primi in sinulu seu pre Ilustritatea Sa noulu  
Episcopu r. cat. alu Satumarelui Michael Haas, Doctoru de filo-  
sofia, cavaleru stralucitului ordinu Franciscu Josifu, si camerariu in-  
timu alu Santiei Sale Papa de Roma, o asemenea ceremonia solena  
merita a si cunoscuta de cei, cari asta placere a judeca. Intrarea i  
soleanna in cetatea resedintiei episcopesci a fostu la jumetate pe doue  
ore dupa mediasi intre bubuitulu clopotelor dela тôte besericile,  
premergundui bandiera cetatiană calare, si comitandulu M. Sale c.  
r. presedinti a comitatului si a scaunului judecatorescu, Sp. DD. con-  
sululu si capitanulu cetaciei, P. O. D. canonici si abate B. si altii  
carii i esise cale de una statuue inainte, in carete elegante. Noulu  
episcopu si-a luatu calea dreptu catra amata sa Sponsa, beserica ca-  
tedrala. In porticulu acestie tu asteptă vicariulu generale cu clerulu  
gremialu si catuva din giuru, imbracati in ornate besericesci, unde  
coborenduse din caretă de gala intre vivatele nenumerate a multiimei  
de privitorii din cetate si din totu giurulu acesta, carii era adunati  
parte la tergulu de septembra, parte anumitu ca se se invrednicéscea  
a si spectatori la asta intrare solenna, cu procesiune a intratu in be-  
serica, stropindu pre poporul numerosu cu apa santita, pene candu  
clerulu teneru a intonatu imnulu: „Ecce Sacerdos Magnus“ — ajung-  
gundu inaintea altarilui a disu o rmgatiune in taina, dupa care a ur-  
matu „Te Deum“ — si apoi a inturnatu eara cu procesiune binecu-  
ventandu pre poporu. Esindu din beserica, a mersu catra seminariu,  
acum resedintia episcopescă, in caretă, facandui cale pintre desimea  
de poporu eleganta bandiera cetatienăscă. Indata apoi au urmatu  
gratulatiunile din partea clerului, pre care la condusul vicariulu gene-  
ralu si la presentatul premitiendu o cuventare amesurata scopului, la  
care a respunsu Ilustr. Sa cu multa afabilitate intr'o cuventare scur-  
ta, dar' forte meduosa; — dupa acea ia gratulatu c. r. oficiali, apoi  
deregatorii civici, condusi prin capii sei, carii cu asemenea afabilitate  
au fostu primiti. — Tempulu era norosu, dar' cu atotu mai serinu se  
parea a si ceriulu sperantiei, care incungiura orizonulu poporului cre-  
dinciosu cu asemenea ocasiune. —

Abia a trecutu diua asta solenna, si indata suruitulu caretelor  
de care tremură murii caselor, multiimea ăspetilor ce se adunau —  
ca si albinele in cosnitie dinaintea visorului presintit — din тôte  
partile in trei dile dupa oalta, ne prevestira apropierea altei dile si  
mai maretie. Asta a fostu 6. Martie a. c. in care Illust. S. episcopu  
si a tienutu solenna instalatiune in scaunulu episcopescu in beserica  
catedrala in presentia clerului gremialu, a representantilor clerului  
diocesanu, a deputatiunei episcopesci si capitulare dela Unghvaru, a  
c. r. deregatori dela тôte oficiolatele locale si cercuale, a deregatori-  
loru civici si alti ăspeti straluciti, si in presentia unui poporu foarte  
numerousu de тôte confesiunile si naționalitatile. Servitiulu dumnedie-  
escu s'a inceputu la 9 si a tienutu pene dupa 12 ore. Clerulu inbra-  
catu in vestimente besericesci festive a venit u cu procesiune din be-  
serica pene la resedintia episcopescă, premergundu clerulu teneru in-  
bracatu in albe cu crucea inainte, si asia la petrecuta pre Ill. epis-  
copu pene in beserica catedrala. Aici s'a cettu breviariulu, apoi s'a  
cantatu „Veni Sancte“, dupa acea sau cettu decretulu de denumire,  
si bulele papale in rendulu indatinatu, dupa acea a urmatu sarutarea  
dreptei noulei episcopu; — apoi episcopu a tienutu catra cleru o  
cuventare pastorесca in limba latina. Finindu acăsta, s'a suiu in ca-  
tedra si a tienutu alta cuventare in limba magiara catra numeroasa  
adunare. — (Capetulu va urma.)

TPANCILBANIA.

Брашовъ, 23. Марців п. Іп сéra трекватъ, кам не да  
9 бре, фэрътъ алартаці de септалвлъ, че се дѣ, къндѣ про-  
рѣтпе зndeba вреgнъ фокъ ып Брашовъ. Клопотвлъ din тѣрпвлъ  
касеi тацістратзале, че се афъ ып тїжлоквлъ пїацей, бътеа ып-  
фрікошатъ ыптр'о греке, бтенії акврцеаѣ ші прївіаѣ ла лътпа-  
швлъ, че се ашезъ кътъръ кълтеа тѣрпвлі ып партеа ыпкътъръ  
ресаре фоквлъ, ші ындатъ лвадъ фуга кътъръ Скеів. О спаішъ  
ыпфрікошатъ пептъръ вечіпї de лъпгъ бесеріка С. Ніколаѣ, ыпсъ  
порочіре, къ елементвлъ ыші църтврі фэріа са къ префачереа  
ып чепвшъ а сінгврі торі ші в шѣтрапцелоръ de преквпде din  
Прѣндѣ. Ажторівлъ акврօс къ твлгтвеле ші атмосфера ліпштітъ,  
каре ыптімпінъ пе 21. Марців, ыпчептвлъ прїтъвереi, къ зіле  
фрѣтбсе, кълдэрбсе ші тѣпбсе, фері лъдіреа таi департе a  
фоквлъ, каре пе ілгтінаcе Timpa, тѣптеле че інкліпъ din ръсъ-  
рітъ асвира Брашовъ.

— Фокалъ реобоівлзі, че amenінцъ Европа, дыпъ пре-  
дикареа жэрпалелоръ цертане, сёй пътai пътъптьлъ Італіе, дыпъ  
към къптъ жэрпалістіка ші потеле сардинеze, каре сюфль фп  
трітвіцъ пріп тóтъ Італіа, ка акът сёй пічі одатъ се съ скобъ  
цертанії din Італіа, стъвіліндълюе інфлінца de аколо къ тогвлѣ,  
лпкъ лпкордэгъ ініміле твлтора, карій кредж къ Австрія поте  
се рєшълъ ісолатъ фп ппктвлѣ ачестж de діферінцъ кіар ші de  
кътъ Прєсіа, каре, дыпъ о денешъ телеграфікъ din Берлінѣ 16.  
Марцъ лпнедекъ а се фаче пропгпереа үпоръ губерне цертане  
ла dieta федератівъ, пептрука съ артизене контінцентело арматеі  
федератіве. Тоді аштептъ се вазъ одатъ конферіцеле лпчептє  
ла Парісъ, ка се съ алéгъ лптр'о парте къ порпіреа пъсъчнпей  
плутітöре ші съ се вадъ към се воръ іві констъльчпіле грзпърї  
аліанделоръ, ешіва о коаліціоне фп контра Фрапціе, провокатъ  
de жэрпалеле цертане, — оп локалісасева чéрта, үnde се афъ  
армателе лпфрнтате спре a да пептѣ ла луптъ падіональ. —

Din Прінципате прімітъ штре посітівъ, къ депутъчкнеа трьмісе пентръ дзвестітъра Domпвлі алесъ ла Святапвлѣ, ну с'а фундекатъ а тарце ла Константіополе, чи ea дзвѣцошіндзоа ла Портъ, а прімітъ de аколо реопнпсълъ челѣ таі фірескѣ, ка адекъ Moldo-Румънії се аштепте дзвгрвпіреа конференції дела Парижъ, каре фѣ червтъ кіарѣ de Портъ ші кіарѣ дп касса але-щерей Domпвлї Касса, ші апої днгъ ресултатълъ десватеріоръ ачелеіаші ворѣ прімі дефінітівълъ касеі ачестеіа. — De алтін-треа dominъ дп Прінципате о ліпште профандъ ші се проведѣ тіоте посторіле статакъ къ denuntірі побе, de каре съпт піліе жэрпале de аколо. — Ծпѣ прінципій тѣїторія афандъ дп білан-двлѣ дрентъції, каре с'ар фі лъцітъ пентръка се devinъ ла квопо-штінда партітей боіеріоръ челорѣ пепатріоді, таіш адѣнкѣ ші дп фікації ачестора. Лі се фѣкѣ адекъ дппутъчкнеа, къ Domпіалоръ съпт таіш фѣгъ, дпнатьче ведѣ, къ аменінцъ врео фртвпъ ас-пра патріе, дші аднпз adikъ вънішорії shi deceptezъ дп вр'о капіталъ din цвріле стрыіне, unde консамъ аверіле adnlate дп царъ дп комодітате, пъръсжандъ аперареа патріе, shi дпкрезіндзо фаталітъції, shi пътшай днпъчре ревінѣ ачеста пріп дпкордъріле адевера-цілорѣ патріоді ла літапѣ de скъпаре, се ре'пторкѣ, ка съї фо-лосескѣ бенефічіеле ші съ дптріце дп фавбреа лорѣ. Пентръ війторія се ворбеште алтфелѣ de каскълъ ачеста, къткѣ адекъ тошиеле челорѣ че пъръсюекъ дцера, къндъ ea се афль дп пері-квлѣ, оъ се dee ла чеіа, каріл къ съпцеле shi аверіле лорѣ ворѣ апера патріа атгпчія, къндъ ea аре ліпсъ de а фі аператъ къ кредитъцъ shi къ жертфеле червтє, de съпце, аверє shi прівігіере ші ачеста дп патріа прінципівълъ съптеі дрентъції. —

К 18 ж. „Magyar Fügár“, жэрпалылъ тарласъ de аич, а прімітъ admonігіоне ұн скрісъ, ad. ameningдаре dela гәберплъ үзірі, пептрекъ ар өрта пеште tendonиe контрапре іntенгізпей гәберплъ шч. Жэрпалылъ ұші пәнлікъ admonігіоне ші пәнлікълай съз.

БНГАРИЯ. П е с т а , 13. Марців п. (Еаръш о фундъчнне шърдъ.) Ръносатвлѣ проприетарѣ *Ladislaš de Pedei* din Пиш-колтѣ комитатвлѣ Сатмарѣ, кареле пъ аввое ереzi din копса са дълж тестѣ тѣтъ аввереа са ти съмъ de 150 мii фиорини в. авст. спре сконсрѣ квратѣ национале шi adikъ о а треia парте академiei впгврещти, алть а треia парте колеџиорѣ реформате dela Дебрецинѣ шi Шарошпатакѣ, еаръ чea din 8ртъ терциалитате събр-тръгъндасе din ea пътai брешкаре легатири ръшасе пе сама театралѣ националѣ впгврекъ din Пешта. — Се кввине а рекв-пюте къ челе таi твдите instiutute de квлтвръ але впгвриморѣ с'аѣ тиитетиатѣ din астфелѣ de danii, каре с'аѣ фъкютѣ din тим-пирѣ ти тимпирѣ de кътъ върбацi плiнi de зелѣ пептъ квлтвра нациопнї лорѣ. Ачёста ва съ зикъ а пъ аштента totѣ пътai dela статѣ търа ти гъръ. — —

— Administrețchnea centrală a instituțiilor de credite și a datelor de plată fără veste la cerere doar directorii ai acestor institu-

тътулъ фінансови кредити din Пешта, азъме Konner (евреи, като релевантни наименования компании от Ioană Pantazi и пегюнтопия din Пешта) ши Чопгради. Оти зикъ din контъръ, към амбициозни директори тъй dedecepът си душитъ тълтъ mai nainte dimicisneя, din какъвътъ възгасеръ къмъкъ требащо тергът ръжъ de totъ ши къмъ бите по ворът пътеа терце. Ачестътъ касъ пептъръ лятеа контерциалъ естъ зикъ евенишътъ; пептъръ алдъи по е пимикъ. —

**АВСТРИЯ.** Vienna, 13. March. Deonre ресытатылъ ти-  
сініл Lordvali Cowley (читеште Кавлі) се штіе дп сквртѣ ші  
пътмай атъта de сігврѣ квікъ, Маист. Са Імператылъ дпдатъ дп  
чев din тъі конферіцъ автѣ къ пътітвѣ Lordъ дші дескопері  
воіца са преа determinatъ de a фаче копчесіві пътмай пъпъ ла  
о ліпіз брекаре че пъ ватъшъ дпгрѣ пітікѣ лівертатеа дрептві  
статуриорѣ съверане de a дпкеі дптрѣ сінеш трактате (de ек. с.  
статуриле Italiel, Modena, Парма, Тосканн, Статылъ папалъ, сра-  
твілъ неаполітанѣ къ Австрия), дпсъ ші ачелъ фелъ de кончесіві  
Маист. Са ва фаче пътмай съб kondіціоне de a се фаче ші Ав-  
стриеі контракопчесіві (din партеа Capdinei ші а Франдеі). Дечі  
дп локалъ пропвсечвіорѣ шіжлоітіре къ каре дпбла Lordvali  
Кавлі ші пе каре ар фі автѣ а ле лза къ cine пептрѣ Парісъ ші  
Londonъ, елъ лзѣ контра - kondіціоне азотріаче, ла каре  
дпсълъ се дпвоі; дпсъ ажисеръ ла Парісъ ші Londonъ  
ачелеаш се modifікаръ. Контра-kondіціоне с'аі дпппрѣтъшітѣ  
ші атбасадоралъ русескѣ Балабіне дп Vienna спре а ле тріміте  
ла Ст. Петровърѣ, de unde аноі съ се прімѣле еаръш ла Парісъ  
къ планѣ ка adikъ Rscia съ дпдзплече пе Франца спре а ле  
пріїмі ші din партеа са. — Дппъ пріма конферіцъ ціпвть къ  
Lordvali Кавлі а фостѣ квіпсквта adзінare а цепераліорѣ ла  
Імператылъ, пе карій апоі Маист. Са дп dimice къ ачеоте кв-  
віпте: „Ашеа, дптр'впъ порокѣ! Domnii mei!“ Лп вртътіреа  
zi а фостѣ конферіцъ тіністеріалъ, din каре миністрій Бзол, Бах  
ші Брык фссеўрѣ кіетаці ла Імператылъ. Маист. Са се ввкврѣ  
фортѣ авзіндѣ, квікъ спірітвѣ тутэрорѣ попорълорѣ топархіеі ар  
фі фортѣ фаворъторѣ впії ръсбоі, каре с'аі пптра пептрѣ опбреа  
Австриеі. Ілтр'ачеа dela Ст. Петровърѣ с'а трімісі Dn. de  
Сваровѣ дп тісівне еострапдинаріе ла Парісъ, пептрѣка дпсълъ  
аколо съ арате, къ Rscia се дпвоіеште ла контра-пропвсечвілс  
Австриеі ші ле рекомъндѣ Франдеі. Ілтр'впъ консілій тіністе-  
ріалъ ачелеа контра-процвсечвілс се ші пріїміръ. Єртареа фѣ:  
пота „Моніторълъ,“ ші еширеа din миністерія а пріпчіпелъ На-  
полеонѣ шчл. —

Ачестъ штре о аветѣ din квѣтѣ тѣ ип квѣтѣ днѣ жарп. официалѣ „Siebenbürger Bote“ din 16. Марція. Тотъ терітъ крэзътѣнѣ, — пнпъ ла челе din үртѣ днѣ ппѣтѣ; къч дѣктъ Франца ип адевѣрѣ а прїітѣ тѣе контра пропгесечніе, — атпчч үрта de cine ші фортѣ фіреште, ка індатъ съ іпчёпъ decarptarea de тѣе треі пърділе, кхрсвріе съ се індпренте ка статорпічіе, лзмеа съ деппнъ гріже de рѣбоі, еаръ „Газета аэстр.“ съ nѣ mai вѣзъ періколыѣ totѣ ашна de таре ка ші mai пайнте.

Литр'ачестеа eatъ че mai афльтв ші ұп „Wanderer“, кареле де ші кат е песімістѣ, скріе ұпсы пәдіне даръ не сігрѣ. Ачелаш зіче ұп 15. Марців ашea: „Din тóте штіріле къте пріїшірътв астѣзі се adesърéзъ, къткъ miciénea Лордвлі а къ-затѣ къ totvлѣ ұп Fьntъпъ. Ӆп касса Пріпчіпателорѣ даннiane Австрія пріїмі прекът се спыне опішівпіле Англіeі, кареа ұлтре ұлтпреziйрѣріле de фацъ афль къ кале а рекъпoшт e фаптеле коппілініте ші а протеста пытai ұп контра консекiпшелорѣ mai denapte (адикъ а рекъпoшт e ne К8за de Domnѣ алѣ атбелорѣ Пріпчіпate, сеd впікnea персоналъ, прекът есте a Свециeі ші Норвeциe съб үпѣ реце, а ны съфері ұпсы впіреa diетелорѣ пічі a министерiйлорѣ шчл.) Ӆп кътѣ пептрѣ трактатвлѣ коръбіеріи пе Dнпъре се зіче, къ акта adiçionalъ ма ачелѣ трактатѣ са ші събскрісід ұп Biena ма 5. Марців, Fьkъндvіce къ ачеста үпѣ фелѣ de коппілентѣ Лордвлі Кавлі, кареле ұп конференца dela Париcѣ котебѣтse ұпсвіш ұп персоопъ лақрѣріле статвриморѣ ржэрепе (теріеше къ Dнпъреa, Австрія, Турсія, Баварія шчл.) Fьръ пічі о крещаре. — Din контрѣ ұп касса пріпчіпалъ, адикъ ұп касса Италіeі miciénea пытiтвлі Лордѣ ны авѣ пічі үпѣ фолѣ de ресватѣ үпѣ; пептркъ пыціпеле копчесівпі ne каре de Fькѣ Австрія, ұп Париcѣ ны алѣ ұндестvлатѣ пічідекът. Ӆнператвлѣ Франчезi-лорѣ чере adikъ твлтѣ mai тарі shi mai пытвроее копчесівпі. Din контрѣ Австрія shi a датѣ пытai парола, къ dékъ Франца ва ұлчета къ артиреa, кабінетвлѣ австріакѣ есте гата de a ce лъса de трактатвлѣ ұпкеіетѣ ұпкъ ма 12. Іюні 1815 къ касса domni-топе din Neаполе копринзеторѣ ұлтре алгеле, къ пічіодать рецеле neаполітапѣ съ ны ұлтродбкъ ұп цёра са instiтiуiпi mai ліберале dekътѣ ap фi ачелеаш ұп Italia de съсѣ, — прекът shi de a'шi ретраце гарпіеобуле din четцiлe папештi Феррара shi Комма-хio; еаръ mai твлтѣ пішікѣ. — Се ұнделеңe de cine, къ акът пічі Англіa ны e ұлтре пiмiкѣ ұндестvлатѣ къ ресватѣ 48 miciénni

Лордлі Кавлі. — Достялъ къ пътъ дн зиа да каре скріємъ вчестеа червлъ політікъ днкъ татъ таі есте акоперітъ къ нзорі гроши. —

— Жърнале Bienei днченпръ de алъ парте а'ші да не фадъ професна лорд петвлцтіре къ пвтареа челорд таі де фрпте жърнале прсiane, каре дн локъ съ ціпъ къ Австрія да контра Франція ші а Capdinie, токта din контръ се фолосескъ де окасіоне а дештената веіле рівалітъці дннтре прсianі ші австріачі ші а'ші таістра не ачештіа, пентръ че съ фіе ашea червікоші ші съ нз фактъ кончесіон. (Wanderer, Oest. Zeitung, Presse ет.)

Дн армата австріакъ din Italia се фъкъ о твлціме de скітврі дн команда, пвпндоое татъ цепералъ впвлъ къ впвлъ дештенці ші пвтероші дн фрптеа деспъріментелорд де тврпе. (Bezi Gazeta Bienei ші Gazeta мілітаръ.) —

— Каса Кврті din Biene, касъ веіе а къреі требі ераі фртре днтрісе дн Пріпчішате ші дн тотъ Тврчіа европенъ, таі декрпндъ а къзтъ, еаръ къ къдереа са трасе ші не алъ вреодъ касе дн фаліментъ.

**ВЕНЕТО-ЛОМБАРДІА.** „Газета австріакъ“ din 15. Март. алъ днтр'впъ артіклъ kondкъторд пх пвтai дрентвріле Абогріеі асупра Венето - Ломбардіеі, чи ші ввпътатеа adminіstrъчні din ачеле дозъ цері. Се квіне а шті, къ цврца Ломбардіа таі вхртоскъ дела апвлъ 1515, adікъ кам de къндъ ачееаш а скъпътагъ de съб флтіла чеа фьтіош Сфорца, токта deаавна фвсесе потв de връштъшіе днтре реції Франція ші днтре днппріації Церманіеі. Дела Mapia Тересіа днкбче Ломбардіа рѣмасе деіпітівіе пріп трактате съб domnia Австріеі. Дн рѣсвоіеа къ Наполеонп Ломбардіа къзъ ла Франца, еаръ веіеа репвлкъ а Венециоі фъ десфіпцатъ пріп Наполеонп къ пвтереа армейорд ші датъ аної Австріеі ка деспътвріе. Дн 1815 днпъ къдереа лзі Наполеонп атътъ регатврі Ломбардіеі, кътъ ші токта ціпвтврі Венециеі рекъзръ еаръш пріп трактатврі din Biene ла каса Австріеі. Ачеста е партеа дрентврі. — Дн кътъ пентръ adminіstrъчне е de ажкпсъ а днпсемна пвтai треі лвкррі: Дн Венето - Ломбардіа літка domпtібре оічіалъ есте чеа італіанъ; din 7273 амплоіації пвтai 554 съпн пвтці, еаръ чеімадці съпн тоці італіані; престе ачеста Венето Ломбардіа е цвра чеа таі квтіватъ ші чеа таі твлъ дъдъчітъ din тотъ церіе австріаче ші тотъ Italia. Ачеста пх о пвіе пега nimir. —

### Cronica strana.

**ЦЕРМАНІА** с'а ресолватъ а онрі еспортврі кайорд дн Франца, чеа че о фъкъ акюш ші Прсіа, ка дела 10. Марціа песте лінія впікні вътмале, ad. а конфедъръчніе цертане се пх трекъ еспортврі де каі.

Прсіа декіррі дн diетъ, къ еа дн фрптеа Церманіеі ва ста токтаеакна пентръ аперареа інтереселорд ші онбріеі паціонеі сале; токтші днтре квпрісврі потелорд австріаче ші прсіане пх се афлъ армопіш denіпіш, зіче „K. Z.“

**БЕЛЦІА.** Австріа, Прсіа ші Англіа с'а днвітъ а рекъпште алецеріа D. Квса, скріе „Ind. белц. din 18.

**ФРАНЦІА.** Парісъ. Днпъ ешіреа артіклъ дн Monitord (всі Nрвл. 9.) пх с'а днкъ скітврі дн птіка піч токта жърналорд, піч перспеківеле дн віторі. О пвтате таре е дн Франца, къ Пріпврі Nаполеонп днші dede demicisne din постvд de шефъ алъ minистрівіл пентръ Алцірр, чеа че се есплікъ де жърнале цертане, къ ар фі днпъ пасд кътръ днппрічні dіпломатічн, днпсь акюш се скріе, къ Пріпврі с'а mi denшітъ de Mare адішіралъ алъ Франція. Франца токтші таі армезъ, 300 de твріе къ кътіе днпъ твріе съ фіе гата по 1. Апріле.

Франца пх таі фнчтетезъ а се арта, de пріп Церманіа, Белціа mi Dанимарка аднпъ ла 20,000 de каі. О флотіл пріпі ordine ka din Maroіlіa се черквлеze дн Marea mediterranea, вnde е ші о флотіл енглезъ къ стаціонеа дн Малта. Алтъ mandatъ soci дн Maroіlіa, ка тоте челе треввіпчбсе пентръ о кампаніе съ се трътітъ ла Роша, ші таі твлъ рецітенте аз ordine аста гата пентръ a desarka deadрентврі din Алціріа дн Чівітавеке в Напеі.

„Monitord“ саръші таі фнчтетезъ къ днпъ артіклъ асупра Церманіеі. Вомъ беде.

Дн Neapolе сгах лвкрріле ка пе спопчіе, гвбернлъ армезъ днфрікошатъ ші рецеле е дн днпга торції, къче і а операітъ дн шоддъ. Двчеле de Калабріа с'а ші пвсъ дн фрптеа minіsterівлъ, ачеста се зіче а фі лібералъ. Дн тотъ Італіа е о мішкare ресолватъ дн каса національ ші акгрд дн Capdinia неконтенітъ браделе лвптвріле спре а фнтра дн арматъ.

Дн Capdinia предікъ кіард ші „Armonia“ фіе катоікъ, ресбоіз ші провокъ пе m. Кавррі, ка съ армезе таі къ твлъ сперіе, кът чере днпъ вабапкъ. Сказвлъ гвбернлъ съ ва твта дн Ценга, дн локъ таі сігвръ ші таі фортіфікатъ, докътъ кът е Твріврі вnde се афлъ пвтai о чітадель. Гаріанді komandéz

воївтарій ші демократії карі се днвлцескъ пе zи че терце. Армата се афлъ пе грапіцъ гата de лвпть.

Ресіа днкъ порпнчи ка тліціа дела Керсонп се порпескъ ла Бесарабіа, алтъ 2 корпнрі порпнръ дн партеа de кътъ грапіцеле австріаче норд-апвсепе. Ресіа днкъ а опрітъ еспортврі кайорд престе грапіца de кътъ Европа. —

### ЦЕАРА РОМЪНЕАСКЪ ШІ МОЛДОВА.

Б вкврещті. Алецеріа днпъ а лзі Квса е аічі фоарте попвларъ, консістінда еі політікъ ші admіsіvіlіtatea еі пх воів а о діскета аічі, скріе днпъ коресонд. дн „Рест. Lloyd;“ Amъ аватъ окасіоне а веде не Пріпврі deaprопе ші твртврісескъ, къ а фъквтъ асупръті о імпресіоне фаворавіль. Е днпъ отв таре къ кътътврі серібъ, ка de 38 de anі, ворбешгे пвдіпъ дар къ кввіто тарката ші добедітіре de твлъ енерці. № се днпе de фрпцеріа аша пвтітъ роші ші de сігвръ пх ва фаворіса пічі одатъ втопіе ачесторд Domn. Тоте спрітвріле лзі квпоп-фквте пвпъ акют, adресъріле кътъ deoceвіte dікастерие ш. ч. л. съпн фртре сімпле ті фръ флгвнфаре ші пвртъ тіпвлъ впі каратерд ліпштітъ, серіоскъ.

— Днпъ черквларъ ешітъ ері дн 23. дъ о ловітвръ днфрікошатъ трапідьвіеі чеі традіционе а ротвпілорд, къче се demandъ дн елъ, къ тоді amпloiaції катъ се фіз пела 9 бре дн къпцьлърі; пвпъ акют днпайтъ de 11 ші днпъ 2 бре пвтai афлай не nіmіnca дн еле. Ері diminéцъ ла 6 бре віcіtі Prin- vрі inkognito піаца; днпайтъ ші dede порпнчи спре а стърпі dіверсе авасврі. Къ днпъ кввіптъ, елъ аре о твпъ таре, брацъ днпайтъ, о воіпцъ серібъ ші отвржть, челе дбъ лвкррі, каре аічі съпн пеапръті de ліпсъ. Дн вртъ днші дъ коресондітеле дн Bandeper ші пвререа с'а къ о фрапкецъ, каре рапд се таі чіті дн жърнале цертане, елъ днші adaske твртврісіреа са аша: „Деікъ політіка европенъ пвто апрова алецеріа лзі (Квса), атвпчі еш крдь, къ елъ дъ о сігвръ гарапіе пентръ съсціпіреа opdinei ші пентръ десволтареа легаль дн цвръ, ші еш кввітъ къ токта ачеста е лвкрлъ челъ таі днппртантъ ші таі de къпетеніе пентръ Европа ші впвтітъ пентръ стателе пвстре вечіпаше.“ — Ачеста се ле adaske таі скіда біографікъ din Фобіа трекътъ ші вомъ шгі, ка че потв тспера ротвпі дела днпъ астфелів алесд алъ лордъ.

Б вкврещті. Камера 'ші контіпъ шедіцеле сале, днпре каре дн впа din 27. Феврварів таіорітатеа din дрепта а вотатъ, ка adresa кътъ Domn, пентръ крдітврі de статъ de 8 mіlіоне ліеі, се квріндъ днпъ фелів de вотъ de neinkpedere пентръ миністри: din пвптръ shі de екстерпне. „Че пепорочіре, къ се тестекъ персоналітціле аколо, вnde се лвкръ пентръ впі пріпчіпів ко-твпнъ алъ патріеі. — Ші пентръ че астъ вотъ пвтai пентръ doi ministrі ші пх пентръ тоці, рефлектъ „Nационалъ“ ла ачестъ вотаре.

О крісъ котерчіалъ днкъ оквпъ атепдіпіеа minіoterівлъ, каре се днкбрдъ а афлъ днпъ modă спре а днпиміна ревлъ ачеста. Фаліментеле үртэзъ таі не фіекаре zізъ впвлъ днпъ алълъ. „Nационалъ“ веде вnde е ввба ші рефлектъ дн пвпквлъ ачеста аша:

Пентръ ачеста ар тревві, пепгрд моменітъ, ка D. Ministrъ алъ істітіеі съ ia дн de апроапе прівігере ка трівпалвлъ de котерчілъ съ апліче таі біпе лецеа кошерчіалъ, de кътъ дн трекътъ. Аша, пріптр'o апомаліе din челе таі mar, dicnozіїlіle лецеі котерчіале асупра пвблікърі зестреі впві котерчіантъ, асупра поліцелорд, асупра фаліментелорд, пх се аплікъ de локъ дн тотъ днпіндереа лорд. La поліце таі алесд, афлъшъ къ пріптр'впъ о-фіціde dia 1852, боеріл че съвскрід о поліцъ пх се съпнпъ ла кон-секіпцеле еі ка орі че алтъ, de ші регулатівтъ ші лецеа котерчіалъ zікъ, къ чеі че овбскрід о поліцъ се koncideръ ка котерчіапі. D. Ministrъ алъ істітіеі треввіе съ сіфере таі швітъ тіпві асеменеа апомалі?

Спре а се днфръці арматъ а dicnysch D. Квса ка съ се сківіе гарпісопе впві цврі къ челе але чейлалте. Дела Бвкврещті трече впві Баталіонъ ла Істайл, алтълъ ла Галаді ші дела Іаші впві 2 баталіоне de впвіторі ла Бвкврещті. — Патріоці пв-шескъ днпайтъ къ чеа таі огържть ресемпъчіпе, чеа че се веде shі din спрісіпіле үртвріре :

— Есте преа дреантъ какоа поастръ, есте преа легаль ка-де пе каре с'а пвсъ, твлцітъ дрептврілорд поастре ав анті-кво ші L. Птетрі гарантіе; съпн преа тарі патріоці дн каре пе сімпітъ noі Rомъпі, адевъраці патріоці, ка съ аветъ брео тет-тере къ Конферіцеле пе ворв фаче чеа таі тікъ комплікаре ка съ пе дндоішъ кътъ de пвдіпъ, къ салттаріеле пріпчіпіе de в-пітате ші de озверапітате Националъ пх ворв ресіста ші ла а-честа днчкеркаре а конферіпцелорд, пх ворв пріпі ші санкті-кареа дрептврілъ пвблікъ европеанъ.

Iashі i. Дн 1 Марціа а сосітъ D. Александр Ioană I дн Іаші, din кътвріоріа че фъкъ ла Бвкврещті, асеменеа с'а ре'п-торсъ ші E. Са цепералъ Міліческъ.

Adznapea електівъ аž deckioč дн 2 Mayiš din noč ceançele  
саје. —

Атъtea повітъu не adзче „Патриа“ дн Nр. 27 din 19пrера  
Moldovе, пsindă pe тaлд la тipare, кtм ce пoте, ka дn eпoка  
de akvă, tпă жxрpaлă, kă títлaлă „Патриа“ съ ce oкnpe аtъtă  
de пvđină kă пeгoцeле iпteriорe aде Патриe ei, — шi ka рeспuкscă  
la 19пrerebъtori требue съ dai din tшepi, — шi ce te тaлд-  
tешti kă шtirile въnate de npin жxрpaлe стрyine, бзne, реle,  
kăm вiнă.

Аша чітімъ о штіре ділпортаңтъ din Iashi къ датѣ 11 Мар-  
ців, ұп „W. Z.“ къ аколо се детершінъ ыпъ ділпортытъ de статѣ  
де 100,000 галвіні каре се се негодезе да банкірі din Iashi;  
ші къ о компаніз d'in Париж с'а ділбетітъ а кредита прінципіателе  
къ 10 Милюне франчі, чееса че ұлғасінъ тұлтъ ұп ұлкредереа  
လသော ဖိန္ဒရာပေး, „Oe. Z.“ mal adasынъ, къ колон. de үеніе съ-  
періоаръ Dieß къ врео къдіва оффіциеръ вінъ дела Париж да Бг-  
карешті спре а істражі чөле de ліпсъ да арматъ ші къ елъ се  
ші аштеаптъ ұп Бгкарешті. — Къпітапылъ Marnan, д8пъ къмъ се  
скріе din Marsilia, ва тръміте кътъ mal кэръндъ о флотілъ діл-  
треагъ de вапоръ да прінципіате, елъ ұші органикезъ фечорій ұп  
Marsilia ші ұп скрітъ воръ пілті пе Д8пъре. —

Despre alegerea lui Alexandru Ioan I. (Koca).

**МАРЕА БРІТАНІЙ.** Каса впіреї Прінчіпаторор ѿ фостѣ  
объектѣ de десбатері дп парламентѣлѣ din 4. Марців. Марк.  
Стаплетонѣ трасе атенцізпна касеї ла дѣпла алецере а Даї Каса  
зікѣндѣ: „Дп конферіца цінѣтъ ѣптае ѣпкеїрі трактатѣлѣ  
de Париѣ пропгое соллѣ франчесѣ впізпна Прінчіпаторор ѿ елѣ  
фѣ спріжінітѣ дп пърерае ачеста de Лордомъ Кларенденѣ (min.  
п.л. англікѣ), по кѣндѣ соллѣ тѣркѣ, спріжінітѣ de астриаклѣ,  
ворбі дп контра впізпне. Dibавбріле алѣ Молдовеї ѿї алѣ Цѣрї  
ромъпештї лнкъ се деклараееръ центрѣ впізпне, ѿї попорвлѣ  
кредеа, къ доріцеле алї се ворѣ респекта de кътѣ пѣтеріле,  
каре ле алѣ лнгатѣ сїпѣ протоклїа са. Лпсъ політика гѣберплѣ  
англікѣ се скінѣнѣ Фѣрѣ весте. Да о тоцізпне, че о фѣкѣ впѣ п.  
о. тетбрѣ а впіверситетї Оксфорг асвпра объектѣлѣ ачествїа, се  
опгсе савѣ секретаріалѣ de статѣ de естерпе, къ квѣлтѣ, къ по-  
порітеа Прінчіпаторор нѣ дореште впіреа, de кѣтѣ сїпѣ впѣ  
прінчіпе стрѣлѣ. Новіллѣ Лордѣ din Тівертонѣ вѣаетѣ totѣ пша,  
лпсъ вртѧ добеди, къ ютѣ алѣ фостѣ дп рѣтъчіре. Конферіцеле  
de Париѣ се дескісерѣ еврѣші ѣпданѣ дѣпла ачеса, сире а ре-  
глѣа модлѣ гѣберплї Прінчіпаторор, ѿї алѣ со амѣ вѣкбрѣ  
а азї, че роль а жѣкатѣ соллѣ англікѣ ла ачеса. Дела капде-  
дарізлѣ de статѣ афль каса de жосѣ атѣта, къ дптрѣ пъреріле  
Францѣ ѿї Апглії асвпра объектѣлѣ ачествїа domiпѣ a denpliпѣ  
identiчitate; лпсъ ѣптиратлѣ ворбі дп тесафіалѣ din вртѧ дп  
modѣ deіептъторів. — Е кіарѣ, къ гѣберплѣ нѣ квпоскѣ пїчі до-  
ріцеле Францѣ пїчі алѣ Прінчіпаторор, къче пїтмѣ акѣт се  
веде, къ алецереа впїї eінггрѣ Domnѣ пептре ютвеле провіпї а  
фѣкѣтѣ фбртѣ таре вѣкбрѣ дп попоріте. Сперѣ а прїмі o dec-  
laшire асвпра політичї, че аре de квѣтѣ а вртѧ гѣберплѣ дп  
дїптиреціврѣрїле ачестеа. Марк. С. Фішералд секрет. de статѣ  
reopende din партеа гѣберплї, къ пїї е прїп пѣтицѣ а се лъса  
афандѣ дп деслвчїреа тетеї ачестеїа (aziz! aziz!) Лп аплѣ  
трекѣтѣ дескоперї елѣ пърерае гѣберплї асвпра дптрѣбъчпї  
зпїї; de атѣпї о конферіцѣ дп Париѣ с'а окспатѣ септемѣпї  
къ ea, ѿї ресултатѣлѣ се ашезї дптр'юпѣ актѣ сѣрѣторескѣ.  
Дѣкъ дѣпла алецере а лѣ Каса нѣ се контрапиазѣ спірітѣлї ѿї  
літереї конвенцізпнеї de Париѣ, деспре ачеста нѣ'шї поте da опі-  
нїзпна, атѣта totѣшї вреа елѣ се зікъ, къ де о астфелѣ de але-  
цере пї деа трекѣтѣ шетбрїлорѣ конферіцї прїп тинте; пїчі  
despre вртѣрї de аїчі нѣ се поте реопика, чи атѣта mai adasque,  
къ Тѣрчіа ціне алецереа ачеста de o вѣтътаре а конвенцізпнеї  
дѣпла спірітѣлї ѿї літера сї, ѿї дп вртѧ ачеста а кіематѣ тет-  
брї ла конферіцї дп Париѣ, каре ва жѣдека деспре стареа  
лакрѣрїлорѣ din Прінчіпатор. Дѣкъ гѣберплѣ шаїсстїї сале шїар  
dekiara опінїзпна ѣптае de ѣпчепереа конферіцделорѣ, ар вѣ-  
тъма консідеръчпна кътѣ чейлацї шетбрї. (Aziz! aziz!)  
Се скблъ Марк. Ребк шї дѣпла франкѣца са de omѣ nedenendentѣ  
зїче: Локзїторї Прінчіпаторор ое ѣпкордѣ а се зпї дптр'юпѣ  
cінггрѣ попорѣ, ѿї каса kontzilорѣ n'ар коміте пїче o indickre-  
шїзпне, дѣкъ ар респіка сперанца, кѣтѣ ѣпкордѣчпїлѣ moldo-  
venimorѣ ѿї алѣ цѣренілорѣ, dea фаче o cінггрѣ пацізпне ѿї ашї  
къштїга nedenendinga, се ворѣ ѣпкорона къ впѣ ресултатѣ вїнѹ.  
Din партѣшї консітюшїте къ доріцеле moldo-romѣпїлорѣ ini  
сперѣ, къ еї, департе ка се mai фіе склавї dіiplomaцїї Ев-  
ропене, лнкъ ворѣ апера demпitatea ѿї 'шї ворѣ елѧpta nede-  
nendinga кіарѣ ѿї фѣрѣ вїжторї стрѣлѣ. — Mai лнкою ча с'а

ворвітъ се є че с'а таі конкейтъ нз ні се дмильтъшеште прін  
жэрпала. —

„Таймсъ“ дикъ фитбрче фбіеа дн фавбреа впірії Прінчіпа-  
тэлордъ фитрвнѣ артіколъ деспре конгресъ війторів din Пэрісъ,  
зікъндъ, къ со поїе ка лецеа съ се фі кълкатѣ къ дыпла але-  
цере a D. Кюса, къ тóте ачеостеа фитрелечъпна, ea фнса diktézъ  
дипломації, ка актвлъ пе лецигітѣ се ретъпъ актъ бнвѣ фѣкѣтъ.  
Дипломація треба атвпчі се превіпъ о дыплъ алецере, актъ n'ape  
декътѣ се кътппёскъ лакрвлъ фоарте біне, деакъ е лакръ demns  
а тѣрбъра пачеа Европї спре а пітічі үршъріле челе ешіте din  
ербре; ші дн үртъ фаче о паралель фитребъндъ, къ бре пв ворѣ  
фі mai тічі релеле че потѣ еші din впізне, декътѣ пепорочіріле  
de каре аветѣ а пе тете, къ ворѣ еші din тѣрбърапеа пѣкї  
европене?

Журналълъкъ академiei din Петерсбургъ дикъ компетѣзъ дѣла  
алецере а Даі Ктоа ші дикъ фрт'пнѣ modѣ деосебитѣ de кіарѣ,  
еатъ аша: Тѣрчіа, Англіа ші Австріа аѣ алегатѣ ла конференцъ,  
къ ротълій нѣ ворѣ впіре, пріп ѣттаре пеште dopingue партікъ-  
ларі але впора нѣ требуете респектате. Франца, Рѣсіа, Прусіа ші  
Сардинія зічеа din контръ, къ еле съпъ конвінсе, къ ротълій ворѣ  
къ тѣтъ сінчертатеа а се впі, ші деспре ачеста се афль довезі  
перестрѣбліе. — Ноi вомѣ съ ле дѣмѣ о впіре не de жамътате  
пріп впіреа вѣтїї, постѣ ші а телеграфылъ ші дѣкъ dopinцеле  
дорѣ de впіре съпъ серібсе, аткпчъ съ се фактъ ea къ дѣтѣлъ  
de cine. Аша дарѣ ачеста 4 пѣтері пѣтакъ отърі впіреа, къч  
еле фъчеаѣ таюрітатеа; din прівінцъ тотыші, ка лініштеа ко-  
твпъ съ се овсюнъ, се лѣсарѣ ла о дѣвоіре. Акът а дозедітѣ  
попорвлѣ ротанѣ, къ ва впішна ші къ ачеста а рефрѣлъ обіек-  
ціївіле контрапріорѣ съ. Австріа аре акът дѣлінтеа окіморѣ  
довада, каре о пофтеа. Ротълій нѣ аѣ коніурбатѣ дѣтре пітіка  
оплаѣ конференціе de Нарісъ ші нѣ не пѣтакъ дик'пі, ка Австріа  
къ чоле 2 пѣтері оѣ се маї дѣтпротівѣскъ. Ля конференціе  
вїйтобре нѣ е къ кале съ се фактъ пічі о отържре дефілітівъ, фъръ  
ка маї дѣтѣлъ оѣ фіѣ аокълатці чеіа, de карії се ціне, ad. Ротълій.  
Кѣндѣ се кѣді конвінціа се аела пѣтакъ о партітѣ ла  
таса консултѣрії, ad. Европа; дисъ ла о дѣвоіель катъ се фіѣ  
дѣлъ партітѣ. Европа дѣ ротъліорѣ о конспітціївіе, дѣкее о  
дѣвоіре каре прівеште пе ротълі, дар' ротълій пічі късъ репре-  
сажтатці дѣлъ ea. О прочедѣръ а Европї, арбітрапъ ка ачеста,  
фацъ къ о цѣрѣ с'ар' пѣтѣ пе лѣспе грактіса ші пептрѣ алт-  
цѣрї; дисъ unde neap' архіка ачеста теоріѣ? Акът дисъ, времѣ  
надішна, асвіра къреіа фъкъ Европа о токтѣль, ші ea сінггрѣ  
се апчче кѣвжптулъ ші e de сператѣ, къ Европа дїші вѣ дѣдрепта  
ерброеа комісъ къ ачеса, къ се ворѣ траце ла свѣтѣрѣ ші ре-  
пресажтапці ротълі din сінглѣ ачестора, къче алтфеліз нѣ потѣ  
къштіга ексістінцъ політікъ. Прекът се лѣдѣ дѣлъ прівінцъ черероа  
сѣрѣлорѣ, катъ акът съ се респектате ші лѣтѣріта dopinцъ  
респікатѣ а ротъліорѣ. Алтфеліз орче конвінціе ар' ротъліс  
пѣтакъ впѣ лѣкѣ дѣлъ, впѣ че арбітрапъ деспоіетѣ de кріе-  
ріеле адевѣрате дѣвоірї. — Акът се ва bedé дѣлъ конференцъ,  
дѣкъ нѣ i се ва маї прелюпї терпінтулъ ші din 25 маї дїколо,  
дѣкъ ареопагылъ Европї се елѣ сінггрѣ дрептѣ, кѣндѣ дѣ се фактъ  
дрептатѣ ла алѣ трейдеа. —

ANNUAL REPORT.

Локалітъціле болтеі фбстъ алғі Плачко ұп каседе алғі Крістофь ұп Рескрчі сәб №. 557 се дѣ ұп ұптребінцаре пъпъ ла Mixail ғапалғі кэр., ші ғандатъ съ ші поғе окнпа. Mal апроапе ұптребаре се поғе фаче ла он. D. адвокатылғ de Ііеръ Вереш, ка администраторъ копк. массаел алғі Плачко.

**Deschidere de Prenumeratiune nouă  
la  
Gazet'a Transsilvaniei  
si Fóia  
entry Minte, Inima si Literatură**

Фиіндкъ декърсвълъ свенімітелоръ din зіделе постре адъче  
не ка впеле din прітеле пѣтері але ексемплярелоръ тіпъ-  
пе челе фогъ лвні din тыѣ съ пі се треакъ; апоі възъндѣ  
стъдатъ dopіторії de a се препътера ла ГАЗЕТА ТРАН-  
САНІЕІ ші ла ФОАІА пепгръ тінте, інімъ ші лі-  
атгръ, се маі адагъ, — пепгръ ачеса фъкбръмъ diciпсе-  
н, ка не вртъброле 4 лвні къ ф. в. а. 3, 40 кр. сеъ  
0 лвні къ 8 ф. 40 кр. лжкъ съ се поать препътера опі  
dopіторіїв, приіміндѣ апоі ексемпляреле дода 1 Маніх.